

## KINH ĐẠI BÁT-NHÃ BA-LA-MẬT-ĐÀ

### QUYẾN 316

#### Phẩm 45: CHÂN THIỆN HỮU (4)

Vì sao? Nay Thiện Hiện, vì tất cả các pháp đều lấy không làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong tánh không, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy vô tướng làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong vô tướng, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy vô nguyên làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong vô nguyên, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy không sinh khởi, không tạo tác, làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong không sinh, không diệt, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy không sinh, không diệt làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong không sinh, không diệt, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy không nihilism, không tịnh làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong không nihilism, không tịnh, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy không sở hữu làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong không sở hữu, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy huyền làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong huyền, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy mộng làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong mộng, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tiếng vang làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong tiếng vang, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy ảnh tượng làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong ảnh tượng, chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Nay Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bóng sáng làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong bóng sáng, chõ hướng

đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy dợn nắng làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong dợn nắng, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy việc biến hóa làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong việc biến hóa, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy thành ảo làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong thành ảo, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy vô lượng, vô biên làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong vô lượng, vô biên, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy việc chẳng cho, chẳng lấy làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong việc chẳng cho, chẳng lấy, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy chẳng nâng cao, chẳng hạ thấp làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong chẳng nâng cao, chẳng hạ thấp, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy không đến, không đi làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong không đến, không đi, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy không tăng, không giảm làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong không tăng, không giảm, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy chẳng vào chẳng ra làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong chẳng vào chẳng ra, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự chẳng tụ, chẳng tán làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong sự chẳng tụ, chẳng tán, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự chẳng hợp, chẳng lìa làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chúng chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong sự chẳng hợp, chẳng lìa, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy ngã làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì ngã rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy hữu tình làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì hữu tình rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy dòng sinh mạng làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì dòng sinh mạng rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy khả năng sinh khởi làm chỗ hướng đến;

đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sự sinh rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự nuôi dưỡng làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sự nuôi dưỡng rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự trưởng thành làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sự trưởng thành rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy chủ thể luân hồi làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì chủ thể luân hồi rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy ý sinh làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì ý sinh rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy nho đồng làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì nho tối thang rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy khả năng làm việc làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì khả năng làm việc rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy khả năng khiến người làm việc làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì khả năng khiến người làm việc rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy khả năng thọ quả báo làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì khả năng thọ quả báo rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy khả năng khiến người thọ nghiệp làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì khả năng khiến người thọ nghiệp rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy khả năng tạo nghiệp làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sự tự thọ quả báo rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy khả năng khiến người tạo nghiệp làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì khả năng khiến người tạo nghiệp rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự hiểu biết làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sự hiểu biết rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nấm bắt được.

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TANG KINH

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự nhận thức làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sự nhận thức rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Thường làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Thường rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Lạc làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Lạc rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Ngã làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Ngã rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Tịnh làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Tịnh rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy vô thường làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì vô thường rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy khổ làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì khổ rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy vô ngã làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì vô ngã rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bất tịnh làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì bất tịnh rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự tham làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sự tham rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự sân làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sự sân rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự si làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sự si rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự nhận thức về đối tượng tạo tác làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sự nhận thức về đối tượng tạo tác rốt ráo còn không có sở hữu, huống là có chỗ hướng đến, chỗ chẳng hướng đến, có thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy chân như làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong chân như, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp giới làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong pháp giới, chỗ hướng đến,

chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp tánh làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong pháp tánh, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tánh không hư vọng làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong tánh không hư vọng, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tánh chẳng đổi khác làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong tánh chẳng đổi khác, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tánh bình đẳng làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong tánh bình đẳng, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tánh ly sinh làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong tánh ly sinh, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp định làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong pháp định, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp trụ làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong pháp trụ, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy thật tế làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong thật tế, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy cảnh giới hư không làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong cảnh giới hư không, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy cảnh giới chẳng thể nghĩ bàn làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong cảnh giới chẳng thể nghĩ bàn, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sự bất động làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trong sự bất động, chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến, rốt ráo đều chẳng thể nắm bắt được.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sắc làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sắc, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy thọ, tưởng, hành, thức làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì thọ, tưởng, hành, thức, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy nhãn xứ làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì nhãn xứ, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy nhĩ, tỳ, thiêt, thân, ý xứ làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì nhĩ, tỳ, thiêt, thân, ý xứ, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sắc xứ làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sắc xứ, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy thanh, hương, vị, xúc, pháp xứ làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì thanh, hương, vị, xúc, pháp xứ, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy nhãm giới làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì nhãm giới, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy nhĩ, tỳ, thiêt, thân, ý giới làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì nhĩ, tỳ, thiêt, thân, ý giới, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sắc giới làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sắc giới, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy thanh, hương, vị, xúc, pháp giới làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì thanh, hương, vị, xúc, pháp giới, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy nhãm thức giới làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì nhãm thức giới, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy nhĩ, tỳ, thiêt, thân, ý thức giới làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì nhĩ, tỳ, thiêt, thân, ý thức giới, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy nhãm xúc làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì nhãm xúc, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy nhĩ, tỳ, thiêt, thân, ý xúc làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì nhĩ, tỳ, thiêt, thân, ý xúc, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy các thọ do nhãm xúc làm duyên sinh ra làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì các thọ do nhãm xúc làm duyên sinh ra, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy các thọ do nhĩ, tỳ, thiêt, thân, ý xúc làm duyên sinh ra làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TANG KINH

sao? Vì các thọ do nhĩ, tỳ, thiêt, thân, ý xúc làm duyên sinh ra, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy địa giới làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì địa giới, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy thủy, hỏa, phong, không, thức giới làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì thủy, hỏa, phong, không, thức giới, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy vô minh làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì vô minh, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy hành, thức, danh sắc, lục xứ, xúc, thọ, ái, thủ, hữu, sinh, lão tử, sầu bi khổ ưu não làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì hành cho đến lão tử, sầu bi khổ ưu não, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Bố thí ba-la-mật-đa làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Bố thí ba-la-mật-đa, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Tịnh giới ba-la-mật-đa làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Tịnh giới ba-la-mật-đa, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy An nhẫn ba-la-mật-đa làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì An nhẫn ba-la-mật-đa, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Tinh tấn ba-la-mật-đa làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Tinh tấn ba-la-mật-đa, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Tịnh lự ba-la-mật-đa làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Tịnh lự ba-la-mật-đa, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Bát-nhã ba-la-mật-đa làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Bát-nhã ba-la-mật-đa, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không bên trong làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không bên trong, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không bên ngoài làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không bên ngoài, rốt ráo còn chẳng thể nấm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng

đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không cả trong ngoài làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không cả trong ngoài, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không không làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không không, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không lớn làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không lớn, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không thăng nghĩa làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không thăng nghĩa, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không hữu vi làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không hữu vi, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không vô vi làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không vô vi, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không rốt ráo làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không rốt ráo, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không khôn biên giới làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không khôn biên giới, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không tản mạn làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không tản mạn, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không đổi khác làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không không đổi khác, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không bẩn tánh làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không bẩn tánh, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không tự tướng làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không tự tướng, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không cộng tướng làm chõ hương đến; đối với chõ hương đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không cộng tướng, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hương đến, chẳng phải chõ hương đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không nơi tất cả pháp làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không nơi tất cả pháp, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không chẳng thể nắm bắt được làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không chẳng thể nắm bắt được, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không không tánh làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không không tánh, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không tự tánh làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không tự tánh, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp không không tánh tự tánh làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp không không tánh tự tánh, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bốn Niệm trụ làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì bốn Niệm trụ, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bốn Chánh đoạn làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì bốn Chánh đoạn, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bốn Thần túc làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì bốn Thần túc, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy năm Căn làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì năm Căn, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy năm Lực làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì năm Lực, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bảy chi Đẳng giác làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì bảy chi Đẳng giác, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tám chi Thánh đạo làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì tám chi Thánh đạo, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Thánh đế khổ làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Thánh đế khổ, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Thánh đế tập làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Thánh đế tập, rốt ráo còn chẳng thể

nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Thánh đế diệt làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Thánh đế diệt, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Thánh đế đạo làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Thánh đế đạo, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bốn Tịnh lự làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì bốn Tịnh lự, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bốn Vô lượng làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì bốn Vô lượng, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bốn Định vô sắc làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì bốn Định vô sắc, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tám Giải thoát làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì tám Giải thoát, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tám Thắng xứ làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì tám Thắng xứ, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy chín Định thứ đệ làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì chín Định thứ đệ, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy mười Biến xứ làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì mười Biến xứ, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp môn giải thoát Không làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp môn giải thoát Không, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy pháp môn giải thoát Vô tướng, Vô nguyên làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì pháp môn giải thoát Vô tướng, Vô nguyên, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy năm loại mắt làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì năm loại mắt, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy sáu phép thần thông làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì sáu phép thần thông, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tất cả pháp môn Đà-la-ni làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì tất cả pháp môn Đà-la-ni, rốt ráo còn chẳng thể nǎm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ

hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tất cả pháp môn Tam-ma-địa làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì tất cả pháp môn Tam-ma-địa, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy mươi lực của Phật làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì mươi lực của Phật, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bốn điều không sợ làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì bốn điều không sợ, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy bốn sự hiểu biết thông suốt làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì bốn sự hiểu biết thông suốt, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy đại Từ làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì đại Từ, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy đại Bi, đại Hỷ, đại Xả làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì đại Bi, đại Hỷ, đại Xả, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy mươi tám pháp Phật bất cộng làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì mươi tám pháp Phật bất cộng, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy quả Dự lưu làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì quả Dự lưu, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy quả Nhất lai, Bất hoàn, A-la-hán làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì quả Nhất lai, Bất hoàn, A-la-hán, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy quả vị Độc giác làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì quả vị Độc giác, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tất cả hạnh Đại Bồ-tát làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì tất cả hạnh Đại Bồ-tát, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy Đại Bồ-tát làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì Đại Bồ-tát, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chõ hướng đến, chẳng phải chõ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy quả vị Giác ngộ cao tột của chư Phật làm chõ hướng đến; đối với chõ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì quả vị Giác

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TANG KINH

ngộ cao tột của chư Phật, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy tất cả Như Lai Ứng Chánh Đẳng Giác làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì tất cả Như Lai Ứng Chánh Đẳng Giác, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy trí Nhất thiết làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trí Nhất thiết, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy trí Đạo tướng làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trí Đạo tướng, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến.

Này Thiện Hiện, tất cả các pháp đều lấy trí Nhất thiết tướng làm chỗ hướng đến; đối với chỗ hướng đến ấy, chẳng thể siêu việt. Vì sao? Vì trí Nhất thiết tướng, rốt ráo còn chẳng thể nắm bắt được, huống là có chỗ hướng đến, chẳng phải chỗ hướng đến.

Này Thiện Hiện, như thế là Đại Bồ-tát do quyết lòng làm chỗ hướng đến cho thế gian mà phát tâm hướng đến quả vị Giác ngộ cao tột.

M